

# 15<sup>ème</sup> édition DU GUIDE OAI RÉFÉRENCES 2026

*Présentation / Exposition Semaine nationale du logement / Home Expo*

**LETRE-CIRCULAIRE AUX MEMBRES OBLIGATOIRES, SIÈGE AU LUXEMBOURG**

7 MARS 2025

**Chère, cher membre,  
Le Conseil de l'Ordre a le plaisir de vous annoncer  
la 15<sup>ème</sup> édition du Guide OAI Références.**



## DER GUIDE OAI ERSCHEINT 2025 IN SEINER 15. AUSGABE.

Der nächste Guide OAI Références 2026 ist in Planung – und es wird eine ganz besondere Edition!

Wir feiern die 15. Ausgabe dieser Publikation, die seit ihrer Premiere im November 1994 die Vielfalt der Baukultur vereint.

Diese Jubiläumsausgabe lädt dazu ein, auf die Meilensteine der vergangenen Jahrzehnte zurückzublicken und gleichzeitig die Zukunft unserer Branche zu präsentieren.

Reicht eure neuesten Projekte ein und werdet Teil dieser besonderen Edition. Lasst uns gemeinsam Innovation, Nachhaltigkeit und Kreativität sichtbar machen – und ein Zeichen für die Baukultur von morgen setzen!

Die Doppelseiten werden, genau wie beim Guide OAI Références 2022, aus zwei getrennten Teilen bestehen:

### 1. Der Textteil:

Die gesamte Textinformation wird auf eine Spalte links gerückt. In dieser Spalte befindet sich auch das Logo oben und das Personen-Foto unten. Das ist die Konstante des Guide.

### 2. Der Bildteil:

Der Bildteil steht für Freie Gestaltung. Alles ist offen. Alles ist möglich: von der bewährten klassischen Präsentation bis hin zu Skizzen von Ideen, Prozessen, Stimmungen, Fiktionen ...

Die Anzahl der Fotos ist unbegrenzt. Alle Arten von Darstellungen sind willkommen: Fotos, Renderings, Fotomontagen, 3-D-Visualisationen, Illustrationen, Skizzen, Pläne...

## LA 15<sup>ÈME</sup> ÉDITION DU GUIDE OAI PARAÎTRA EN 2025.

Le prochain Guide OAI Références 2026 est en préparation, et ce sera une édition très spéciale !

Nous célébrons la 15<sup>ème</sup> édition de cette publication, qui, depuis sa première parution en novembre 1994, reflète la richesse du secteur du bâtiment.

Cette édition anniversaire propose un retour sur les moments clés des dernières décennies tout en mettant en avant l'avenir du secteur.

Soumettez vos derniers projets et prenez part à cette édition spéciale. Ensemble, rendons visibles l'innovation, la durabilité et la créativité, et façonnons la culture de la construction de demain !

Les doubles pages seront composées de deux parties distinctes tout comme pour le Guide OAI Références 2022 :

### 1. La partie « texte » :

L'ensemble des informations textuelles est déplacé vers une colonne sur la gauche. Cette colonne contient également le logo en haut et la photo de la personne en bas. Telle est la constante du guide.

### 2. La partie « images »

La partie images/illustrations est modulable à souhait. Tout est possible : de la présentation classique aux ébauches, idées, procédés, « moodboards » et fictions.

Il n'y a pas de limites au nombre de photos présentées. Toutes sortes d'illustrations sont les bienvenues : photomontages, visualisations 3D, plans ...



[WWW.GUIDEOAI.LU](http://WWW.GUIDEOAI.LU)

La première édition 1994

>

Tirage : 1200 exemplaires  
Participants total : 85 membres

⋮

La quatorzième édition 2022

>

Tirage : 2000 exemplaires  
Participants total : 208 membres

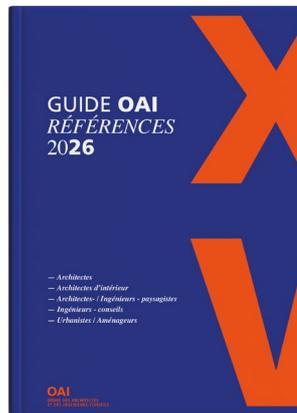
Ces quatorze éditions ont été accueillies favorablement par les membres, les instances publiques et les maîtres d'ouvrage. Une telle publication est d'autant plus nécessaire que le code de déontologie des membres de l'OAI impose à ceux-ci certaines contraintes d'indépendance et de discrétion en matière de publicité. Vous trouverez ci-après les modalités de participation au guide.

1. Le Guide et votre fiche seront publiés en ligne sur le site [www.guideoai.lu](http://www.guideoai.lu)
2. Les fiches par bureau et les projets des membres seront utilisés par l'OAI pour promouvoir les différentes professions par les pages OAI sur les réseaux sociaux, dans la presse,...

**Vous souhaitez participer à la 15<sup>ème</sup> édition du Guide OAI Références 2026 ?**

Pour le **11 avril 2025** au plus tard, merci de bien vouloir :

1. vous inscrire en ligne sur le site [www.oai.lu/guideoai2026](http://www.oai.lu/guideoai2026)
2. transmettre les éléments pour réaliser votre fiche en ligne dans l'espace membres du site [www.oai.lu](http://www.oai.lu) rubrique « Mes données pour le Guide OAI Références ».



Vous remerciant d'avance pour votre participation,  
salutations cordiales

Pierre Hurt  
Directeur



Pièces jointes :

- Annexe 1 : Forme, contenu, matériel à remettre
- Annexe 2 : Grille de layout de vos pages dans le Guide OAI Références
- Annexe 3 : Fardes de présentation DIN A3
- Annexe 4 : Exposition «Mir maache Lëtzebuerg» et site [www.guideoai.lu](http://www.guideoai.lu)

## ANNEXE 1 : FORME, CONTENU ET MATÉRIEL À REMETTRE

### FORME ET CONTENU

- |  |  |
|--|--|
| 1. <b>Fiche de références en couleur</b>   | Deux pages DIN A4  dans le Guide OAI Références sur lesquelles chaque participant aura droit à une présentation de ses activités. |
| <b>La mise en page sera réalisée par la graphiste Céline Loegel de Quattro Creative Studio. Il n'est donc pas nécessaire que vous fassiez réaliser cette double page auparavant.</b> |  |
| 2. <b>Tirés à part ou fardes de présentation en couleur</b>  | Tirés à part (DIN A4 recto-verso) ou fardes de présentation (DIN A3 recto) en couleur sur base de la fiche de références, pour vos besoins personnels.   |
| 3. <b>2 affiches</b>   | 2 affiches 870x620 mm en couleur, agrandissement de chacune des pages de la fiche de références, pour vos besoins personnels.  |

### PARTICIPATION AUX FRAIS PAR MEMBRE PAR RUBRIQUE \*\*

- |  |   |
|--|---|
| 1. <b>Guide OAI Publication sur les réseaux sociaux</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• 450 €</li> </ul> <p>Insertion au Guide de votre fiche de références en couleur, participation au stand OAI SNL + HE, 2 exemplaires du Guide OAI Références, diffusion de 1300 exemplaires aux décideurs prise en charge par l'OAI, présentation dans les pages OAI sur les réseaux sociaux.</p> <p>Pour toute commande complémentaire de documents, merci de vous adresser à l'agence Quattro Creative Studio par e-mail à <a href="mailto:hello@wearequattro.com">hello@wearequattro.com</a> (<i>Sujet : Nom Bureau - Commande complémentaire Guide OAI</i>).</p> |
| 2. <b>Tirés à part (DIN A4, impression recto-verso)</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• 170 €  100 exemplaires</li> <li>• 220 €  200 exemplaires</li> </ul>  |
| 3. <b>Fardes de présentation (DIN A3, impression recto)</b>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• 195 €  100 exemplaires</li> <li>• 245 €  200 exemplaires</li> </ul>  |
| 4. <b>2 affiches</b><br><small>** architecte, architecte d'intérieur, ingénieur-conseil, urbaniste/aménageur, architecte-/ingénieur-paysagiste</small> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• 205 €</li> </ul>   |
- 

Impression recto (extérieur)



Impression recto (extérieur)



Impression verso (intérieur)
- \* de votre double page du Guide  
cf. exemple à l'annexe 3 du présent document

### UTILISATION

- |                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| 1. <b>Distribution</b>            | Distribution du guide par l'Ordre aux autorités politiques et administratives au Luxembourg (députés, ministres, ambassadeurs, bourgmestres, directeurs d'administration publique, hauts fonctionnaires, chambres prof., associations,...)  |
| 2. <b>Vente</b>                   | Vente à tout intéressé par le secrétariat de l'Ordre ainsi que par plusieurs librairies.  |
| 3. <b>Présentation</b>            | Présentation du Guide OAI Références sur le stand d'information de l'OAI à la Semaine Nationale du Logement + Home Expo, dans la presse,...   |
| 4. <b>Visibilité et Promotion</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Consultation en ligne des portfolios des membres (votre fiche sur le site <a href="http://www.guideoai.lu">www.guideoai.lu</a>)</li> <li>- Publication dans les pages OAI sur les réseaux sociaux</li> <li>- Publication du Guide en ligne</li> <li>- Utilisation de vos photos pour illustrer votre page dans l'annuaire des membres</li> <li>- Exposition «Mir maache Lëtzebuerg» de 30 photos d'1 m<sup>2</sup> sélectionnées par l'équipe de Quattro Creative Studio parmi les réalisations du Guide OAI Références 2026.</li> </ul> |

### CONSIDÉRATIONS GÉNÉRALES

1. Afin de garantir la qualité du guide (aspect homogène...), le Conseil de l'Ordre se réserve le droit de sélectionner toutes les fiches sur base de leur qualité.
  2. 2 bons-à-tirer successifs seront réalisés, à savoir : un BAT couleur de Quattro Creative Studio et un BAT couleur de l'imprimerie.
  3. Le Conseil de l'Ordre rappelle à tous les participants l'obligation de respecter scrupuleusement les délais de remise des documents. En cas de non respect des délais, les frais de participation de 450 € seront majorés de 100 €.
  4. Les participants recevront en temps utile tous les documents et informations nécessaires à la réalisation de leur fiche qui seront à remettre en ligne.
  5. Les participants s'engagent à indiquer tous les concepteurs ayant participé aux projets et réalisations publiés.
  6. Les participants certifient que les informations publiées sont sincères et complètes et déclarent avoir l'accord de toutes les parties pour la publication sans frais de ces informations.
  7. Les participants s'engagent à communiquer des photos libres de droit et à préciser le copyright éventuel des photos transmises.
  8. Les données d'un participant sont publiées sous la seule responsabilité du membre concerné.
  9. Les participants autorisent l'OAI à reproduire sans frais leurs réalisations publiées dans le guide-références, notamment des détails de projets, dans le cadre des activités de promotion de l'OAI. En cas de publication du projet de manière reconnaissable, l'Ordre indiquera l'auteur en question.
  10. LE BULLETIN D'INSCRIPTION EN LIGNE SUR LE SITE [WWW.OAI.LU/GUIDEOAI2026](http://WWW.OAI.LU/GUIDEOAI2026) EST À ENVOYER POUR LE 11 AVRIL 2025 AU PLUS TARD.
- PS La présente a été adressée par e-mail aux membres obligatoires de l'OAI, siège au Luxembourg, personnes physiques et personnes morales.

**ANNEXE 1 : FORME, CONTENU ET MATÉRIEL À REMETTRE****MATÉRIEL À REMETTRE POUR LE 11 AVRIL 2025**

Tous les documents sont à remettre via l'espace membres du site [www.oai.lu](http://www.oai.lu) à la rubrique « Mes données pour le Guide OAI Références ».

**Pour la page gauche**

1. **Le logo** Le logo en couleur ou en N&B est à enregistrer au format **EPS Illustrator, vectorisé**.
2. **Les coordonnées Le(s) responsable(s)** Les coordonnées de votre bureau :  
Raison sociale, adresse, numéros de téléphone et fax, e-mail, web.  
Nom, prénom et diplôme du ou des responsables.
3. **La photo du/des responsable(s)** Pour l'envoi du document numérique :  
**Pour un portrait** : Taille de l'image: **25 x 30 mm** pour une résolution de **300dpi**,  
**Pour un groupe** : Taille de l'image: **60 x 40 mm** pour une résolution de **300dpi**,  
**Enregistré au format TIFF ou JPG.**
4. **Historique** Administration, historique et l'effectif de/des équipes.  
**Au maximum 350 caractères.**
5. **Domaines d'activité** **Au maximum 350 caractères.**
6. **Soumission du texte** Si le texte est soumis séparément, veuillez utiliser un format permettant le copier-coller, tel que Word ou PDF.

**Pour la page gauche & droite**

7. **Les documents photographiques et graphiques** **Pas de limitations quant au nombre de documents photographiques / graphiques** (renderings, illustrations, photos, photomontages, plans, dessins, esquisses, visuels 3D) **tout est autorisé.**  
  
**Fichiers informatiques :**  
UNIQUEMENT des fichiers **TIFF, EPS** d'une résolution de **300 DPI\*** pour la taille réelle.  
**Plan :** enregistré au format **PDF ou EPS Illustrator, vectorisé\*\*.**  
  
D'autres fichiers, comme les DWG, ne sont pas acceptés.  
  
**NOUS VOUS PRIONS DE RESPECTER STRICTEMENT CES INDICATIONS AFIN DE VOUS GARANTIR LE MEILLEUR RÉSULTAT FINAL POSSIBLE.**  
  
*\* Les images dont la qualité n'est pas suffisante pour la préparation à l'impression devront être retouchées par la graphiste.*  
  
*\*\* Nous attachons une grande importance à ce que tous les fichiers contenant du texte soient vectorisés, car les polices que nous ne possédons pas seront automatiquement remplacées par des polices système.*

## ANNEXE 1 : FORME, CONTENU ET MATÉRIEL À REMETTRE

---

### Remarques

Ad données sub. 6 : les participants s'engagent formellement :

- à **indiquer tous les concepteurs ayant participé aux projets et réalisations publiés**,
- à communiquer des photos libres de droit et à préciser le copyright éventuel des photos transmises,
- à certifier les informations sincères et complètes et à déclarer avoir l'accord de toutes les parties pour la publication sans frais de ces informations,
- à autoriser l'OAI à reproduire sans frais les projets mentionnés et les documents joints dans le cadre de ses activités de promotion de la profession,
- à publier des projets correspondant à la rubrique dans laquelle la fiche sera intégrée (architecte, architecte d'intérieur, ingénieur-conseil, urbaniste/aménageur, architecte-paysagiste/ingénieur-paysagiste).

Les données d'un participant sont publiées sous la seule responsabilité du membre concerné.

---

## EPREUVES

---

### 2 Epreuves Layout et Bon-à-tirer

1. Une première épreuve sous forme de PDF vous sera adressée par l'agence Quattro Creative Studio, pour relecture ou correction, à condition que vous ayez réglé la facture qui vous sera transmise sous peu par voie postale pour le **12 mai 2025 au plus tard**.
2. Une fois les corrections validées, merci d'adresser à Quattro Creative Studio le bon à tirer dans un délai de **cinq jours ouvrables après réception du document**.

Tous les bons à tirer doivent être retournés à Quattro Creative Studio **pour lundi 30 juin 2025 au plus tard**.

---

### Remarques

Après le **délaï du 11 avril 2025**, plus aucune pièce ne sera acceptée.

Après le **délaï du 30 juin 2025**, plus aucun bon-à-tirer ne sera accepté.

Pour toute commande complémentaire de documents, merci de vous adresser à l'agence Quattro Creative Studio.

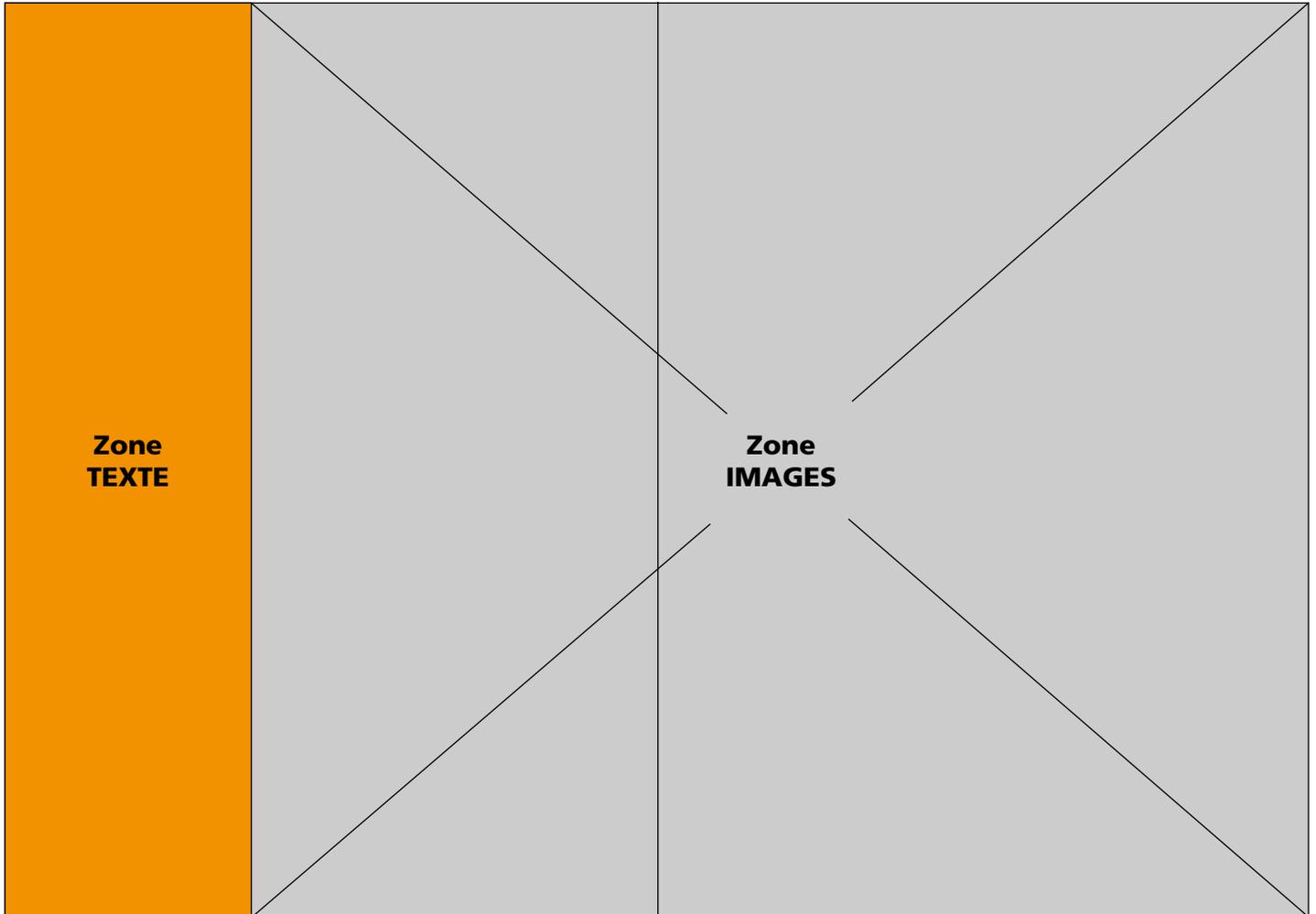
*Pour mémoire : Le Conseil de l'Ordre rappelle à tous les participants l'obligation de respecter scrupuleusement les délais de remise des documents. En cas de non respect des délais, les frais de participation de 450€ seront majorés de 100€.*

**ANNEXE 2 : GRILLE DE LAYOUT (VUE D'ENSEMBLE)**

---

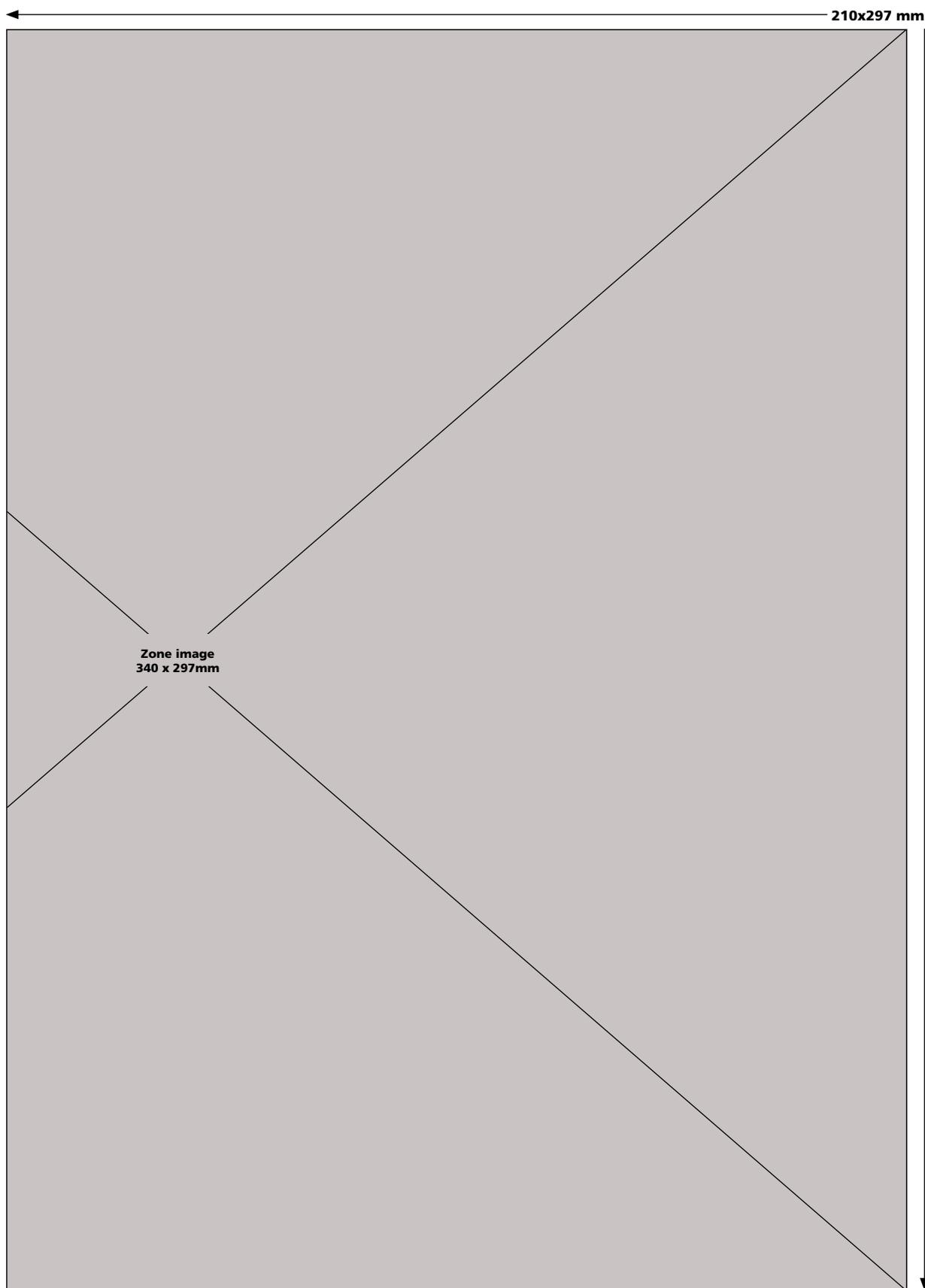
**Page de gauche**

**Page de droite**





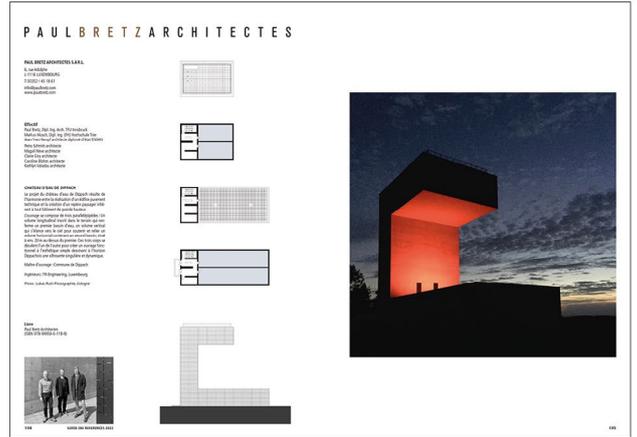
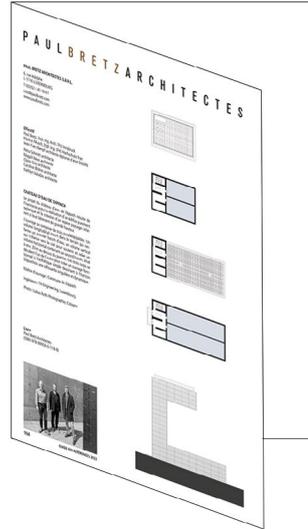
**ANNEXE 2 : GRILLE DE LAYOUT (VUE D'ENSEMBLE)**



**ANNEXE 3 : FARDES DE PRÉSENTATION DIN A3**

**Variante 1**  
DIN A3, plié sur A4

**Cover : votre page de gauche dans le Guide**

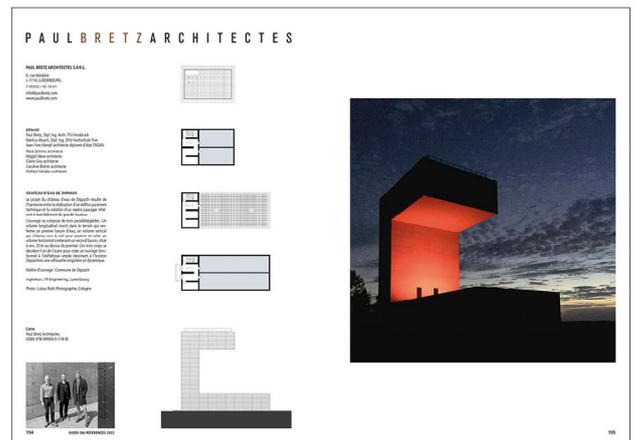


**Votre page gauche du Guide**

**Votre page droite du Guide**

**Variante 2**  
DIN A3, plié sur A4

**Cover : votre page de droite dans le Guide**

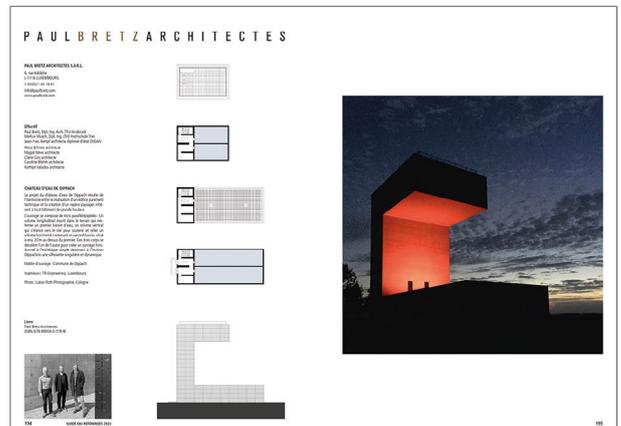
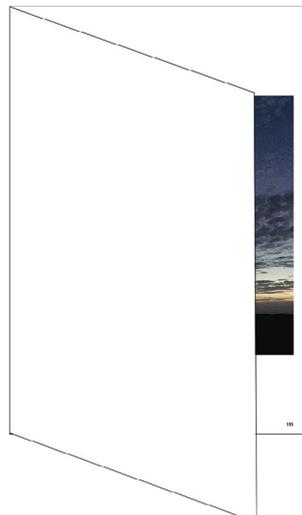


**Votre page gauche du Guide**

**Votre page droite du Guide**

**Variante 3**  
DIN A3, plié sur A4

**Impression verso**



**Votre page gauche du Guide**

**Votre page droite du Guide**

ANNEXE 4 : EXPOSITION «MIR MAACHE LËTZEBUERG» ET SITE WWW.GUIDEOAI.LU

ARCHITECTES  
 ARCHITECTES D'INTÉRIEUR  
 ARCHITECTES/INGÉNIEURS-PAYSAGISTES  
 PAYSAGISTES  
 URBANISTES/AMÉNAGEURS  
 INGÉNIEURS-CONSEILS

# MIR MAACHE LËTZEBUERG



WWW.GUIDEOAI.LU

MIR MAACHE LËTZEBUERG ist der Titel dieser Ausstellung des OAI, die aufgrund einer EINLADUNG DES MINISTÈRE DU LOGEMENT UND DER LUXEXPO und auf Initiative von Pierre Hurt / Direktor OAI, entstanden ist. Anhand 30 aktueller Realisationen wird das beeindruckende und enorme Arbeitsfeld der Berufe: **ARCHITECTES / ARCHITECTES D'INTÉRIEUR / ARCHITECTES/INGÉNIEURS-PAYSAGISTES / INGÉNIEURS-CONSEILS / URBANISTES-AMÉNAGEURS** dargestellt. Alle Werke werden dem Guide OAI 2026 entnommen, der nun in seiner 15. Edition erscheint. **MIR MAACHE LËTZEBUERG** ist nach 2016, 2018, 2020 und 2022 die fünfte Ausstellung des OAI dieser Art. Das Konzept bleibt gleich als ein spontaner und subjektiver **AUSSCHNITT VON DEN** Projekten/Realisationen, die sich im neuen Guide OAI 2026 befinden.

“

Quattro Creative Studio freut sich, in diesem Jahr gemeinsam mit OAI an diesem Projekt zu arbeiten und einzelne Projekte aus dem Buch in die Ausstellung der Home Expo im Oktober 2025 zu integrieren.

Mit der Auswahl des Guide OAI 2026 hoffen wir, allen Besuchern der Expo einen spannenden Einblick in die vielfältige Planungs- und Baukultur Luxemburgs zu bieten.

- Das Team von *Quattro Creative Studio*.

